



Doporučený věk 6+

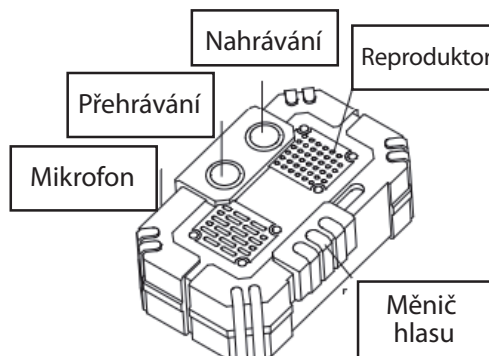
Měnič hlasu

Důležité: Prosím uschovejte tento návod, obsahuje důležité informace.

Jak funguje - měnič hlasu:

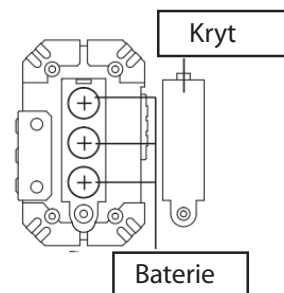
Měnič hlasu nahraje až 6 sekund jakéhokoli zvuku včetně vašeho hlasu. Když zvuk zpětně přehrajete, bude znít úplně jinak. Můžete ho zrychlovat nebo zpomalovat.

- 1) **Nahrávání hlasu:** stiskněte a podržte tlačítko „Nahrávání“. Uslyšíte jedno pípnutí. Poté můžete začít mluvit do mikrofonu. Když uslyšíte dvě pípnutí, tlačítko „Nahrávání“ pusťte.
- 2) Pro ještě lepší zkreslení hlasu posuňte tlačítko „Měnič hlasu“ do střední polohy a začněte mluvit.
- 3) Pokud chcete přehrát zvuk, který jste nahráli, stiskněte tlačítko „Přehrávání“.
- 4) Během přehrávání nahrávky posouvajte tlačítko „Měnič hlasu“ nahoru a dolů a uslyšíte, jak se hlas ve zprávě mění. Bude zrychlovat nebo zpomalovat.
- 5) Pokud zmáčknete tlačítko „Přehrání“, přehraje se vždy poslední nahraná zpráva.



Výměna baterií - smí provádět pouze dospělá osoba.

- 1) Výrobek vyžaduje 3 baterie typu LR43 (jsou součástí balení).
- 2) Použijte malý šroubovák pro vyndání šroubku a otevření krytu na baterie.
- 3) Vložte baterie.
- 4) Zavřete a zašroubujte kryt.



Bezpečnost baterií:

- 1) Pouze dospělé osoby mohou měnit baterie.
- 2) Nenabíjejte nenabíjecí baterie.
- 3) Vybité nebo poškozené baterie likvidujte předepsaným způsobem.
- 4) Baterie se musí vkládat správnou polaritou.
- 5) Nezkratujte obvody.
- 6) Nepoužívejte nabíjecí baterie.
- 7) Nemíchejte alkalické, standardní (uhlík-zinek), nebo nabíjecí (nikl-kadmium) baterie.
- 8) Používejte jen baterie stejného typu.
- 9) Nevhazujte baterie do ohně. Mohou explodovat.
- 10) Baterie likvidujte předepsaným způsobem.

Upozornění a pokyny pro odkládání použitých elektrozařízení, baterií a akumulátorů:

Použitá elektrozařízení, baterie a akumulátory, nesprávně vyhazované s běžným odpadem, mohou vážně narušit životní prostředí. Po čase se z nich uvolňují škodlivé látky, zejména tzv. těžké kovy, které mohou znečistit půdu nebo spodní a povrchové vody a mají prokazatelně škodlivý vliv na lidské zdraví. Vyhazování elektrozařízení, baterií nebo akumulátorů do sběrných nádob určených pro komunální odpad nebo do volné přírody je přísně zakázáno. Symbol přeškrtnuté popelnice na produktu nebo balení označuje elektrozařízení, dovezená nebo vyrobená po 13.8.2005 a rovněž označuje, že tento výrobek nesmí být vyhozen do komunálního odpadu. Povinností uživatele je předat jakékoli upotřebené elektrozařízení na předem určené sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Další informace o možnostech odevzdání odpadu k recyklaci získáte na příslušném obecním nebo městském úřadě, od firmy zabývající se sběrem a svozem odpadu, na webových stránkách kolektivních systémů (www.retela.cz), na portálu MŽP nebo v obchodě, kde jste produkt zakoupili. Zařízení odevzdávejte nedemontované, kompletní, aby z něj neunikaly nebezpečné látky. Symbol přeškrtnuté popelnice na bateriích, jejich obalech nebo na elektrozařízeních, která je obsahují, vyjadřuje, že baterie nepatří do odpadkového koše, popelnice ani kontejneru s komunálním odpadem. Použité baterie nebo akumulátory můžete bezplatně odevzdávat na mnoha místech označených jako „místa zpětného odběru“. Jsou to zejména prodejny elektrospotřebičů, supermarketů a hypermarketů, sběrné dvory. Seznam veřejně přístupných míst zpětného odběru najdete na www.retela.cz a www.ecobat.cz.

Dovozce: Sparkys s.r.o., Hráského 2231/25, 148 00 Praha 4
www.sparkys.cz



10055-IS-CZE



Odporúčaný vek 6+

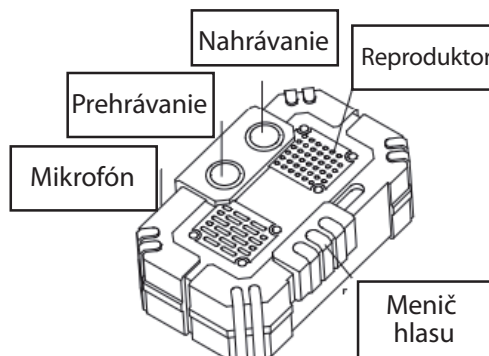
Menič hlasu

Dôležité: Prosím uschovajte tento návod, obsahuje dôležité informácie.

Ako funguje - menič hlasu:

Menič hlasu nahrá až 6 sekúnd akéhokoľvek zvuku vrátane vášho hlasu. Keď zvuk spätne prehráte, bude znieť úplne inak. Môžete ho zrýchľovať alebo spomaľovať.

- 1) **Nahrávanie hlasu:** stisknite a podržte tlačidlo „Nahrávanie“. Budete počuť jedno pípnutie. Potom môžete začať hovoriť do mikrofónu. Keď budete počuť dve pípnutia, tlačidlo „Nahrávanie“ môžete pustiť.
- 2) Pre ešte lepšie skreslenie hlasu posuňte tlačidlo „Menič hlasu“ do strednej polohy a začnite hovoriť.
- 3) Pokiaľ chcete prehrať zvuk, ktorý ste nahrali, stisknite tlačidlo „Prehrávanie“.
- 4) Počas prehrávania nahrávky posúvajte tlačidlo „Menič hlasu“ smerom nahor a dolu a budete počuť ako sa hlas v správe mení. Bude zrýchľovať alebo spomaľovať.
- 5) Ak stisknete tlačidlo „Prehrávanie“, prehrá sa vždy posledná nahraná správa.

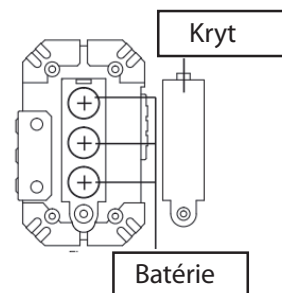


Výmena batérií - smie vykonávať iba dospelá osoba.

- 1) Výrobok vyžaduje 3 batérie typu LR43 (sú súčasťou balenia).
- 2) Použite malý skrutkovač a otvorte kryt úložného priestoru batérií.
- 3) Vložte batérie.
- 4) Zavrite a zaskrutkujte kryt.

Bezpečnosť batérií:

- 1) Batérie môže meniť len dospelá osoba.
- 2) Nenabíjajte nenabíjacie batérie.
- 3) Vybité alebo poškodené batérie likvidujte predpísaným spôsobom.
- 4) Batérie sa musia vkladať správnou polaritou.
- 5) Neskratujte obvody.
- 6) Nepoužívajte nabíjacie batérie.
- 7) Nemiešajte alkalické, štandardné (uhlík-zinok), alebo nabíjacie (nikel-kadmium) batérie. Nemiešajte staré a nové batérie.
- 8) Používajte len batérie rovnakého typu.
- 9) Nevhadzujte batérie do ohňa. Môžu explodovať.
- 10) Batérie likvidujte predpísaným spôsobom.



Upozornenia a pokyny na odkladanie použitých elektrozariadení, batérií a akumulátorov:

Použitá elektrozariadenia, batérie a akumulátory, nesprávne vyhadzované s bežným odpadom, môžu vážne narušiť životné prostredie. Po čase sa z nich uvoľňujú škodlivé látky, najmä tzv. ťažké kovy, ktoré môžu znečistiť pôdu alebo spodné a povrchové vody a majú preukázateľne škodlivý vplyv na ľudské zdravie. Vyhadzovanie elektrozariadení, batérií alebo akumulátorov do zberných nádob určených na komunálny odpad alebo do voľnej prírody je prísne zakázané. Symbol preškrtnutej podčiarknutej nádoby na odpad na produkte alebo balení označuje elektrozariadenia, dovezené alebo vyrobené po 13. 8. 2005 a tiež označuje, že tento výrobok nesmie byť vyhodnený do komunálneho odpadu. Povinnosťou užívateľa je odovzdať akékoľvek opotrebované elektrozariadenia na vopred určené zberné miesto na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Ďalšie informácie o zberných miestach na recykláciu získate u kolektívneho systému SEWA, a.s. (Kontakty nájdete na webových stránkach <http://www.erp-recycling.sk>) alebo v obchode, kde ste produkt zakúpili. Zariadenie odovzdávajte nedemontované, kompletne, aby z neho neunikali nebezpečné látky. Symbol preškrtnutej nádoby na odpad na batériách, ich obaloch alebo na elektrozariadeniach, ktoré ich obsahujú, vyjadruje, že batérie nepatria do odpadkového koša ani kontajnera s komunálnym odpadom. Použitá batérie alebo akumulátory môžete bezplatne odovzdávať na mnohých miestach označených ako "miesta spätného odberu". Sú to najmä predajne elektrospotrebičov, supermarkety a hypermarkety, zberné dvory.

Dovozce: Sparkys s.r.o., Hráskeho 2231/25, 148 00 Praha 4
www.sparkys.cz



10055-IS-SVK